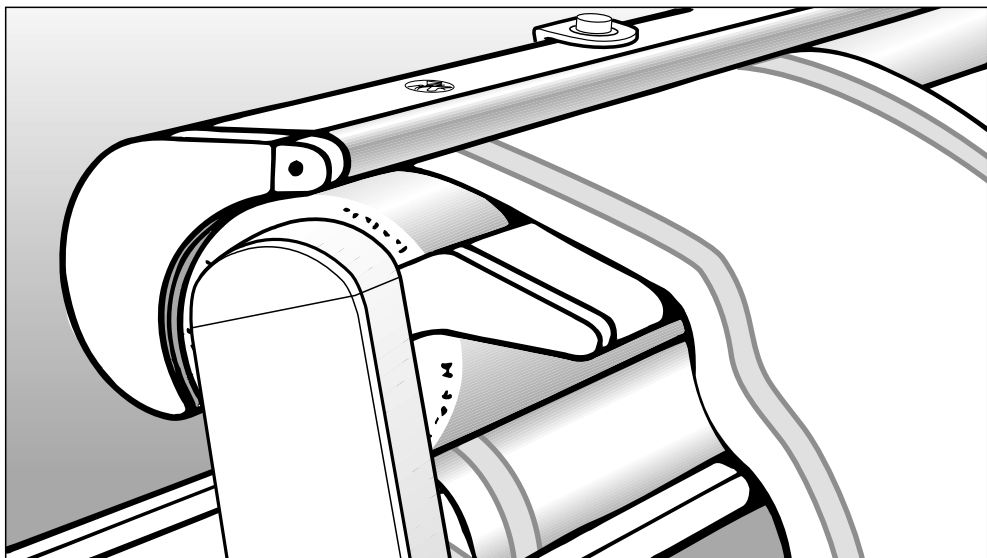


Návod k obsluze



Mandl
HM 16-83

cs-CZ

Před umístěním, instalací a uvedením přístroje do provozu si **bezpodmínečně** přečtěte tento návod k obsluze. Tím ochráníte sebe a zabráníte škodám na svém přístroji.

M.-Nr. 13 184 670

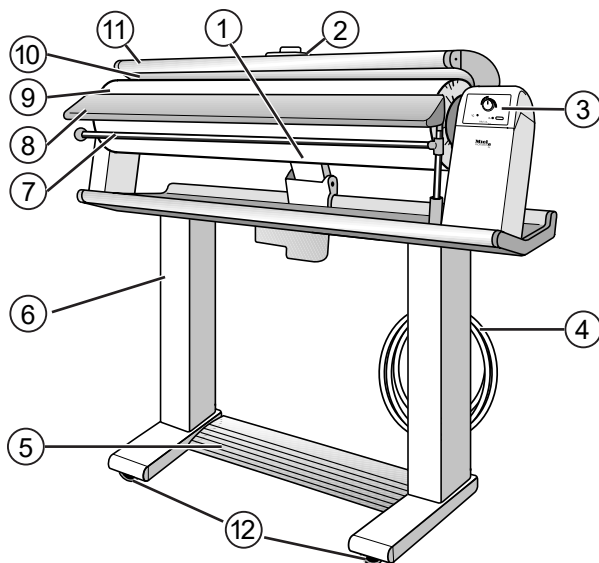
Obsah

Popis přístroje	4
Bezpečnostní pokyny a varovná upozornění	6
Váš příspěvek k ochraně životního prostředí	9
Přemístění	10
Připojení	11
Elektrické připojení	11
Před prvním uvedením do provozu	11
Před mandlováním	12
Pracoviště pro mandlování	12
Příprava prádla	12
Zbytková vlhkost	12
Natažení a narovnání	12
Třídění	12
První použití mandlu	13
Kontrola účinnosti ochrany prstů	13
Mandlování	14
Zapnutí a vypnutí	14
Pro zapnutí.....	14
Pro vypnutí.....	14
Volba teploty mandlování	14
Volba rychlosti válce	15
Mandlování	15
Pro mandlování	15
Pro napařování.....	15
Pro odklopení topného žlabu.....	15
Umístění prádla	15
Tyč na prádlo	16
Tipy.....	16
Po skončení mandlování.....	17
Když má být mandl odstaven	17
Výpadek napětí	17
Mandlování v praxi	18
Ručníky, utěrky a ubrousky	18
Ubrusy.....	18
Prostěradla a povlečení	18
Povlaky na přikrývky	18
Povlaky na polštáře	19
Zástěra se šlemi.....	19

Údržba	20
Čištění topného žlabu	20
Čištění pláště	20
Žehlicí plátno	20
Výměna žehlicího plátna	20
Pomoc při poruchách	23
Servisní služba	24
Kontakt při závadách	24
Technické údaje	25

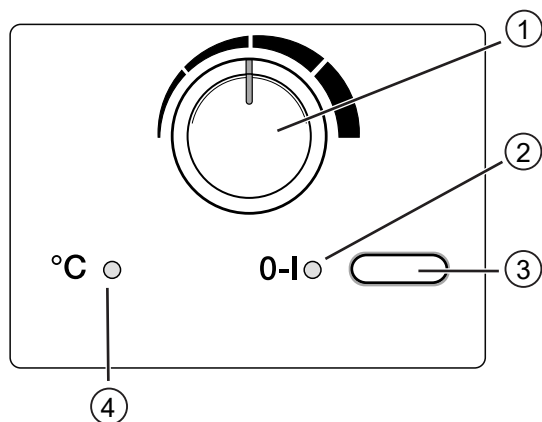
Popis přístroje

Mandl



- ① nouzové otevření
Nouzovým otevřením zrušíte přítlak topného žlabu.
- ② volič teploty
Teplotu mandlování můžete nastavit podle symbolů pro ošetřování.
- ③ ovládací panel
- ④ přívodní síťový kabel a závěs pro kabel
- ⑤ nášlapný spínač
Uvádí do pohybu válec a přiklápí topný žlab.
- ⑥ stůl na prádlo
- ⑦ odkládací tyč
Umožňuje ochlazení bez vytváření záhybů a dosušení hotového prádla.
- ⑧ vkladací stůl
Usnadňuje precizní vkládání prádla.
- ⑨ válec
- ⑩ topný žlab
- ⑪ lišta na ochranu prstů
- ⑫ 4 pojezdová kolečka

Ovládací panel



- ① volič rychlosti válce
- ② kontrolka 0-I
Svítí, když je mandl zapnutý.
- ③ vypínač 0-I
Zapíná a vypíná mandl.
- ④ kontrolka °C
Svítí, když se zahřívá topný žlab.

Bezpečnostní pokyny a varovná upozornění

Před prvním použitím mandlu si přečtěte návod k obsluze.

Návod k obsluze obsahuje důležité pokyny pro bezpečnost, používání a údržbu mandlu. Tím chráníte sebe a zabráníte poškození mandlu.

Návod k obsluze uschovejte a předejte ho případnému novému majiteli.

Používání ke stanovenému účelu

► Tento mandl smí být používán výhradně k mandlování textilií, které jsou podle etikety pro ošetřování vhodné ke strojovému mandlování a které byly vyprané ve vodě.

► Osoby, které vzhledem ke svým fyzickým, smyslovým a psychickým schopnostem nebo kvůli nezkušenosti nebo neznalosti nejsou schopné mandl bezpečně obsluhovat, ho nesmí používat bez dohledu nebo pokynů zodpovědné osoby.

Technická bezpečnost

► Před umístěním mandl zkontrolujte ohledně zjevných vnějších poškození. Poškozený mandl neuvádějte v žádném případě do provozu. Poškozený mandl může ohrozit Vaši bezpečnost.

► Než připojíte přívodní síťový kabel k elektrické zásuvce, přesvědčte se, že hodnoty (napětí a frekvence) místní elektrické sítě souhlasí s údaji na typovém štítku mandlu.

V případě pochybností se na hodnoty místní elektrické sítě zeptejte kvalifikovaného elektrikáře. Při připojení k napětí lišícímu se od typového štítku může dojít k poruchám funkce nebo k závadě mandlu.

► Poškozený přívodní síťový kabel smí být nahrazen jen speciálním kabelem stejného typu (k dostání u servisní služby Miele). Z bezpečnostních důvodů smí výměnu provádět jen kvalifikovaný pracovník pověřený firmou Miele nebo servisní služba Miele.

► Elektrická bezpečnost mandlu je zajištěna jen tehdy, když je připojen k elektrickému systému s ochranným vodičem nainstalovanému podle předpisů. Je velmi důležité, aby bylo zkontrolováno splnění tohoto základního požadavku a v případě pochybností byla kvalifikovaným pracovníkem prověřena elektrická instalace domu.

Miele neodpovídá za škody (např. úraz elektrickým proudem) způsobené chybějícím nebo přerušeným ochranným vodičem.

► Připojení mandlu k elektrické síti se nesmí provádět pomocí vícenásobných zásuvek nebo prodlužovacích kabelů, protože nezajišťují potřebnou bezpečnost (např. kvůli nebezpečí přehřátí).

► Mandl splňuje předepsaná bezpečnostní ustanovení. Neodborně provedené opravy mohou uživatele vystavit značným nebezpečím, za která výrobce neručí. Opravy smí provádět jen kvalifikovaní pracovníci pověřeni společnostmi Miele.

► Vadné díly smíte nahradit jen originálními díly Miele. Jen u těchto dílů Miele ručí za to, že splňují bezpečnostní požadavky.

► Mandl je elektricky odpojený od sítě jen tehdy, když:

- je vytažená síťová zástrčka mandlu ze zásuvky nebo
- je vypnutý jistič domovní elektrické instalace nebo
- je úplně vyšroubovaná šroubovací pojistka domovní elektrické instalace.

► Nepoškozujte, neodstraňujte ani neobcházejte bezpečnostní zařízení a ovládací prvky mandlu.

► Mandl používejte jen tehdy, když jsou namontované všechny odnímatelné vnější kryty, a tak nejsou přístupné součásti přístroje pod napětím a otáčející se součásti.

► Vestavbu a montáž těchto mandlů na nestabilních místech (například na lodích) smí provádět jen odborné firmy nebo odborníci, když jsou zajištěny podmínky pro bezpečné používání mandlu.

Provozní zásady

► Při používání mandlu noste vždy přiléhavé oblečení. Volné rukávy, pásky zástěr, šátky a kravaty mohou být zachyceny válcem.

► Před používáním mandlu odložte prsteny, náramky, řetízky a hodinky.

► V zahřátém stavu mandlu hrozí akutní nebezpečí popálení, když:

- se dotknete topného žlabu,
- sáhnete mezi zvednutý topný žlab a válec mandlu a současně sešlápnete nášlapný spínač.

► Nikdy nenechte děti, aby si hrály v blízkosti mandlu. Děti nikdy nesmí obsluhovat mandl samy.

► Nepokládejte prádlo na rozehrátý topný žlab. Hrozí nebezpečí požáru.

► Na pověšení prádla používejte výklopnou odkládací tyč. Odkládací tyč slouží výhradně k věšení prádla. Po použití musíte odkládací tyč ihned znovu otočit zpět. Netlačte na vyklopenou odkládací tyč. Jinak hrozí nebezpečí, že se mandl převrátí pákovým účinkem.

► Než vytáhnete síťovou zástrčku, mandl vypněte.

► Nevytahujte síťovou zástrčku ze zásuvky za kabel. Při vytahování zástrčky ze zásuvky uchopte vždy zástrčku.

Bezpečnostní pokyny a varovná upozornění

► Nepokládejte přívodní síťový kabel na rozehrátý topný žlab. Přívodní síťový kabel se může poškodit a vyvolat nebezpečí úrazu elektrickým proudem. Na navinutí přívodního síťového kabelu použijte výhradně závěs pro kabel na zadní straně mandlu.

Používání příslušenství

► Součásti příslušenství se smí zabudovat jen tehdy, když jsou výslovně schválené firmou Miele. Jestliže namontujete nebo zabudujete jiné díly, ztratíte veškeré nároky na záruku.

Likvidace obalu

Obal slouží k manipulaci a chrání přístroj před poškozením během přepravy.

Vrácení obalů do materiálového cyklu šetří suroviny. Využívejte sběrná místa cenných materiálů a možnosti vrácení. Přepravní obaly odebere zpět Váš specializovaný prodejce Miele.

Likvidace starého přístroje

Elektrické a elektronické přístroje často obsahují cenné materiály. Obsahují také určité látky, směsi a díly, které byly nutné pro jejich funkci a bezpečnost. V domovním odpadu a při neodborném nakládání mohou poškodit lidské zdraví a životní prostředí. Svůj starý přístroj proto v žádném případě nedávejte do domovního odpadu.



Místo toho využijte oficiální sběrná a vratná místa pro bezplatné odevzdávání a zužitkování elektrických a elektronických přístrojů zřízená obcemi, prodejci nebo společnostmi Miele. Podle zákona jste sami zodpovědní za vymazání případných osobních údajů na likvidovaném starém přístroji. Ze zákona máte povinnost vyjmout a přitom nezničit staré baterie a staré akumulátory, které nejsou pevně uzavřené v přístroji, a lampy, které lze vyjmout bez zničení. Zaneste je do vhodné sběrný, kde je můžete bezplatně odevzdat. Postarejte se prosím o to, aby byl Váš starý přístroj až do doby odvezení uložen mimo dosah dětí.

Přemístění

Mandl je vybavený čtyřmi pojezdovými kolečky.

- Uchopte mandl za stůl na prádlo a posouvejte ho nebo táhněte před sebou.

Pro překonání překážek, jako jsou okraje koberců nebo dvevní prahy, ale také pro řízení:

- Mandl mírně zvedněte.

Elektrické připojení

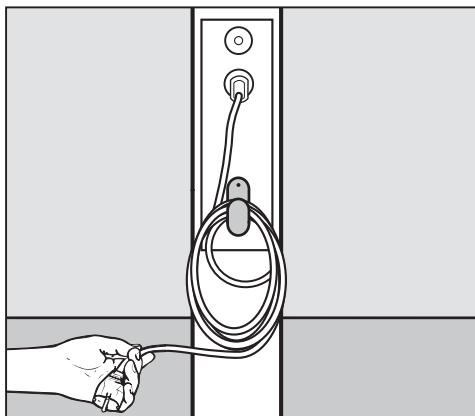
Mandl je vybavený pro připojení k řádně nainstalované zásuvce s ochranným kontaktem AC 220–240 V 50–60 Hz.

Příkon a síťové jištění naleznete na typovém štítku.

Pro zvýšení bezpečnosti se doporučuje předřadit přístroji proudový chránič s vybavovacím proudem 30 mA. Při aplikaci ochranného opatření „ochranný obvod proti chybovému proudu“ se smí používat jen proudový chránič citlivý na pulzní proudy.

Zvláštní předpis pro Rakousko: Při aplikaci ochranného opatření „ochranný obvod proti chybovému proudu“ se smí používat jen proudový chránič citlivý na pulzní proudy.

Připojení



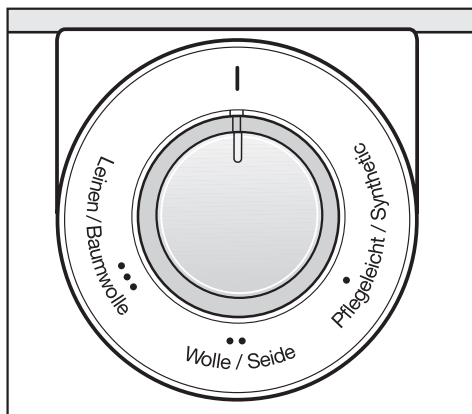
Přívodní síťový kabel je navinutý za stolem na prádlo.

- Odviňte kabel.
Zástrčku ještě nezasouvejte do zásuvky.

Před prvním uvedením do provozu

Pro přepravu je válec chráněn fólií proti prachu.

Jakmile zasunete zástrčku a zapnete mandl, automaticky se odklopí topný žlab. Potom stáhněte ochrannou fólii proti prachu z válce.

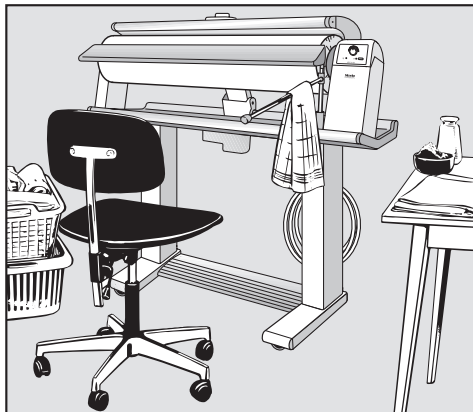


- snadno ošetřovatelné/syntetika
- vlna/hedvábí
- len/bavlna
- Lepicí fólii z příslušenství nalepte kolem voliče teploty.

Před mandlováním

Pracoviště pro mandlování

Budete potřebovat výškově nastavitelnou židli a odkládací plochu na vymandlované prádlo.



Zajistěte vodorovné postavení mandlu a dostatečnou stabilitu proti ujíždění do stran.

V dosahu by mělo být:

- vlevo od mandlu koš s připraveným prádlem,
- vpravo od mandlu odkládací plocha na vymandlované prádlo.

Košile, haleny, blůzy apod. byste měli hned pověsit na ramínko.

Menší kusy prádla lze pověsit na výklopnou tyč na prádlo.

Připravte si nádobu s vodou na zvlhčování prádla.

Příprava prádla

Správně připravené prádlo je předpokladem dobrého výsledku mandlování.

Proto prádlo před mandlováním:

- zkontrolujte ohledně zbytkové vlhkosti.
- natáhněte a narovnejte.
- roztříďte.

Zbytková vlhkost

Prádlo musí mít správnou vlhkost; jen pak je zaručeno, že při správně nastavené teplotě bude po průchodu mandlem vyhlazené a suché.

Další doporučení pro správnou vlhkost na mandlování

Materiál	Vlhkost na mandlování
hedvábí	navinout vlhké plátno, aby se zabránilo tvorbě vodních skvrn
umělé vlákno jako dralon, nylon, perlon apod.	slabě vlhké až suché
vlna (např. kalhoty)	napařit pod vlhkým plátnem
bavlna	slabě vlhké
len	dostí vlhké

Natažení a narovnání

Vlhké prádlo natáhněte jako obvykle.

Pásky, šle a lemy vyhladíte.

Velké kusy jako ubrusy, prostěradla a povlaky na přikrývky složte podélně do harmoniky: tak se dá toto prádlo mandlovat nejpohodlněji.

Třídění

Prádlo k mandlování roztříďte na hladké a tvarované a podle choulostivosti na teplo.

Nejprve tkaniny choulostivé na teplo, jako je perlon, nylon a umělé hedvábí. Potom s rostoucí teplotou hedvábí, vlnu, bavlnu a len.

Naškrobené prádlo mandlujte nakonec, aby zbytky škrobu, které případně zůstaly na topném žlabu, neohrozily mandlování jiného prádla.

První použití mandlu

Na válci lze nahmatat nebo vidět zvýšení 2–3 mm. To nemá vliv na mandlování a asi po 3 hodinách se mandlováním vyrovná.

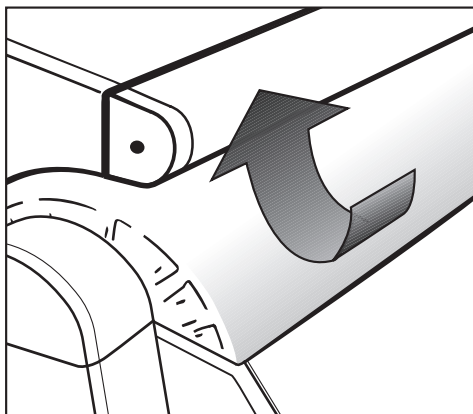
Dosáhne se tím toho, že spodní ovinutí je téměř bez mezer.

Kontrola účinnosti ochrany prstů

Lišta na ochranu prstů je bezpečnostní zařízení, které byste měli před každým mandlováním aktivovat, abyste zkontrolovali jeho funkci.

- Při zapnutém mandlu úplně sešlápněte nášlapný spínač.
- Topný žlab se přiklopí na točící se válec.

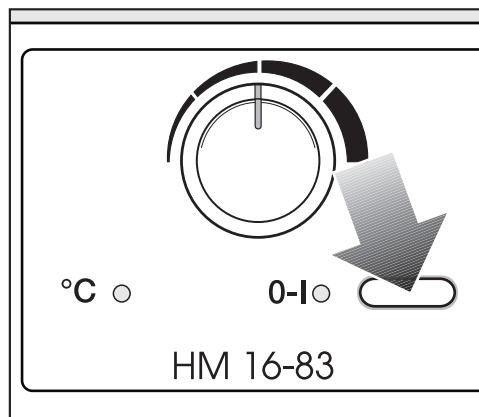
- Když teď zvednete lištu na ochranu prstů, válec se zastaví a topný žlab se odklopí.
- Pusťte lištu na ochranu prstů a sundejte nohu z nášlapného spínače.
- Nášlapný spínač teď znovu úplně sešlápněte.
- Topný žlab se přiklopí a válec se točí.



Mandlování

Zapnutí a vypnutí

Mandl se zapíná a vypíná tlačítkem I-O „zap.-vyp.“.



Pro zapnutí

- Stiskněte tlačítko

Rozsvítí se kontrolka vlevo vedle tlačítka.

Pro vypnutí

- Stiskněte a uvolněte tlačítko

Zhasne kontrolka vlevo vedle tlačítka.

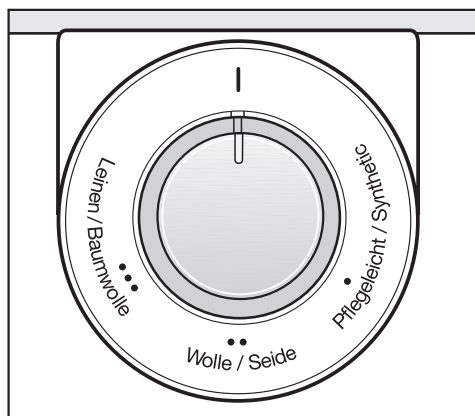
Volba teploty mandlování

Teplota mandlování se nastavuje voličem teploty.

Na stupnici voliče teploty jsou jednotlivé teplotní stupně vyznačeny tečkami, které odpovídají mezinárodnímu označení pro ošetření „žehlení“.

Je možné nalepit sem fólii z příslušenství.

Druh vlákna	Symbol tečka	Teplotní stupně
snadno ošetřovatelné/syntetika	•	nízká teplota
vlna/hedvábí	••	střední teplota
len/bavlna	•••	vysoká teplota
	I	40–60 °C



- Nastavte volič teploty na požadovanou teplotu.

Kontrolka °C „teplota“ svítí, dokud je vyhříván topný žlab. Zhasne, když je dosaženo zvolené teploty.

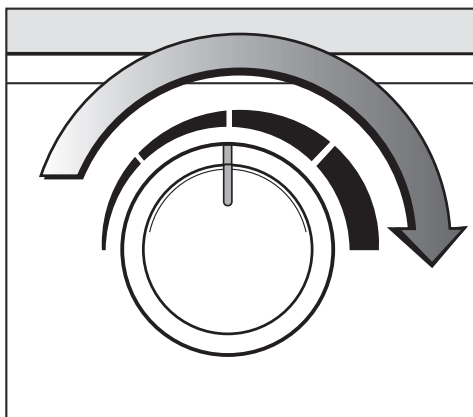
U směsné tkaniny určuje teplotu mandlování nejchoulostivější složka vláken. Tak se například prádlo z polyakrylátu a bavlny mandluje při nastavení •• vlna/hedvábí, ne jako bavlna.

Volba rychlosti válce

Rychlost válce lze nastavit v pěti stupních od nízké (asi 2 m/min) až po vysokou (asi 4,5 m/min).

Nízká rychlost válce usnadňuje mandlování složitě tvarovaného prádla, jako jsou například košile nebo blůzy. Také u prádla, jež se žehlí v několika vrstvách, se doporučuje snížení rychlosti válce. Potom na vyžehlení prádla do hladka a na usušení často stačí jen jeden nebo dva průchody.

Tenčí, jednovrstvé prádlo, jako jsou například ubrousky nebo utěrky, lze mandlovat při vyšší rychlosti.

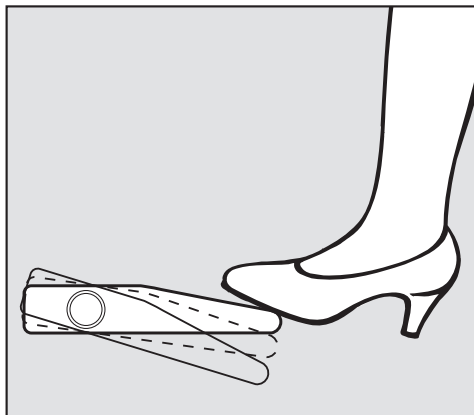


- Nastavte volič rychlosti válce na požadovanou rychlost.

Mandlování

Mandlování se ovládá nášlapným spínačem. Má tři spínané polohy:

- odklopení
- napařování
- mandlování



Pro mandlování

- Úplně sešlápněte nášlapný spínač.

⚠ Nebezpečí popálení a rozdrčení
Nesahejte mezi topný žlab a válec.

Pro napařování

- Nášlapný spínač nejprve úplně sešlápněte, pak trochu zvedněte nohu. Válec se pak zastaví s přiklopeným topným žlabem.

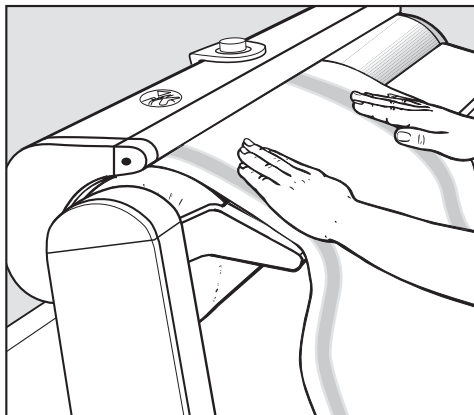
Pro odklopení topného žlabu

- Sundejte nohu z nášlapného spínače

Umístění prádla

- Prádlo k mandlování vyrovnejte na vkladacím stole a vyhladte.

Mandlování



- Potom válec s prádlem otočte rukou tolik, aby topný žlab mohl zachytit začátek prádla.
- Potom sešlápněte nášlapný spínač.

Tyč na prádlo

Vymandlované prádlo můžete odložit bez záhybů na výklopnou tyč na prádlo.

Netlačte na vyklopenou tyč na prádlo, hrozí nebezpečí převržení mandlu.

Tipy

Když se při vjíždění prádla vytvářejí záhyby:

Přerušte mandlování, prádlo povytáhněte zpátky a vyhlad'te. Případně dodatečně navlhčete vlhkou houbou nebo plátnem.

Pokud možno využívejte stále celou šířku válce, pak zůstane zachovaný hladký povrch ovinutí válce.

Když žehlíte malé prádlo, například ubrousky, používejte střídavě pravou a levou stranu válce.

Prádlo s vyčnívajícími knoflíky mandlujte tak, aby knoflíky směřovaly k válci a mohly se zatlačit do pružného ovinutí válce.

Pro ochranu topného žlabu položte plátno na zipy, kovové knoflíky a kovové háčky.

Knoflíky, které nejsou tepelně odolné, a mimořádně vysoké knoflíky, např. kulového tvaru, nemandlujte (pro ochranu topného žlabu).

Až budete s mandlováním skoro hotoví, můžete již nastavit volič teploty na I a potom ještě vymandlovat malé kusy prádla zbytkovým teplem.

Po skončení mandlování

- Vypněte mandl
- Nastavte volič teploty na I.
- Vytáhněte síťovou zástrčku ze zásuvky.

Když má být mandl odstaven

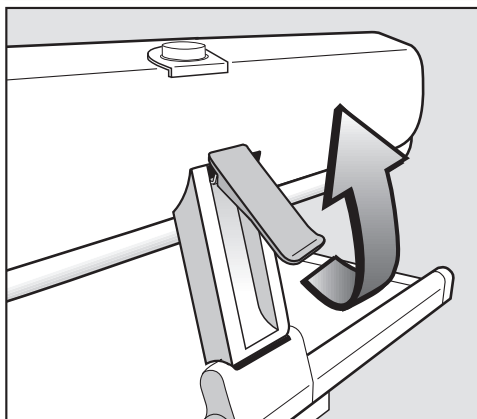
- Nechte vychladnout topný žlab
- Naviňte přívodní síťový kabel
- Nasadte kryt

Výpadek napětí

Prádlo se spálí

Pokud během mandlování vypadne proud, zůstane topný žlab přiklopený na válci. Prádlo zůstane zachycené a hrozí nebezpečí, že se spálí.

Aktivujte nouzové otevírání



- Vytáhněte páku nouzového otevírání nahoru.

Zruší se přítlak a prádlo je pak možno vyjmout.

Po obnovení napětí (rozsvítí se indikátor v síťovém vypínači) zatlačte páku nouzového otevírání opět dolů. Potom lze mandlovat dál jako obvykle.

Mandlování v praxi

Informace k mandlování v praxi považujte za „jednu z několika možností“. Jak budete sbírat zkušenosti s mandlováním, jistě najdete možnosti obsluhy, jež Vám budou vyhovovat lépe.

Ručníky, utěrky a ubrousky

Mandlujte po vlákně směrem k vkládacímu stolu, pak se textilie nebudou vyťahovat a budou se lépe skládat.

Kapesníky a ubrousky vkládejte diagonálně.

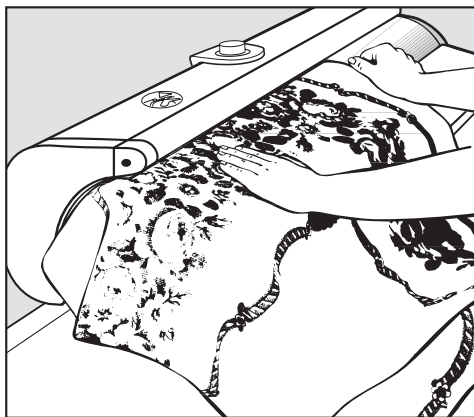
Využívejte šířku válce!

Ubrusy

Na ubrusech nevznikne záhyb, když budete napřed mandlovat prostřední část.



- Vložte ubrus napříč, konce budou viset vlevo a vpravo.
- Složte po šířce.



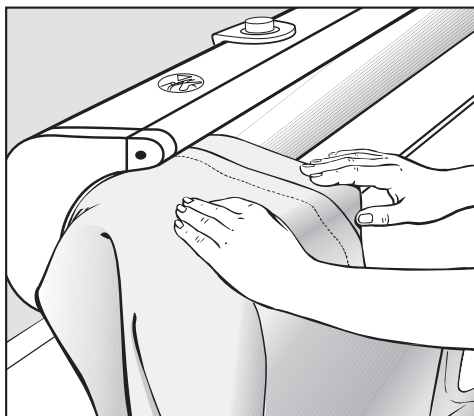
- Nevymandlovanou část plátna – na levé straně válce – mandlujte z obou stran. Vymandlovanou prostřední část nechte viset na levém konci válce, pak nevznikne záhyb.

Prostěradla a povlečení

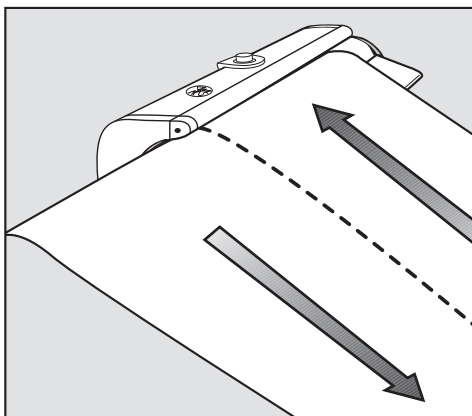
Mandlujte jako ubrusy nebo – pokud nevadí záhyb – podélně složte a vymandlujte.

Zdobení a výšivky na povlečení mandlujte nejprve nalic, potom naruby; výšivky pak budou krásnější.

Povlaky na přikrývky



- Nejprve na levém konci válce vymandlujte zapnutou knoflíkovou légu. Knoflíky směřují k válci.



- Povlak na příkrývku mandlujte ve 2 podélných drahách.

Povlaky na polštáře

- Nejprve vymandlujte zapnutou knoflíkovou légu (jako u povlaku na příkrývku). Potom vymandlujte celý povlak z obou stran.

Pokud knoflíky směřují k topnému žlabu, nemandlujte je.

Zástěra se šlemi

- Šle mandlujte vedle sebe k laclu a přes lacl do pasu.
- Zástěru pak mandlujte buď po drahách do pasu, nebo ji mandlujte napříč. Lacl přitom nechte viset na levém konci válce.

Při všech čistících pracích vytáhněte síťovou zástrčku ze zásuvky.

Čištění topného žlabu

Pokud se na topném žlabu usadily např. vápenaté zbytky nebo zbytky škrobu, tak je lze odstranit běžnými mycími a čistícími prostředky. Čištění se provádí při studeném topném žlabu. Práci usnadní aktivace nouzového otevírání.

Nepoužívejte hrubozrnné drhací prostředky!

Čištění pláště

Podle znečištění můžete plášť otřít suchou nebo mokrou měkkou utěrkou.

Nepoužívejte hrubozrnné drhací prostředky!

Žehlicí plátno

Žehlicí plátno je tvořeno aramidovým jehlovým vláknem s 2 % nerezových vláken.

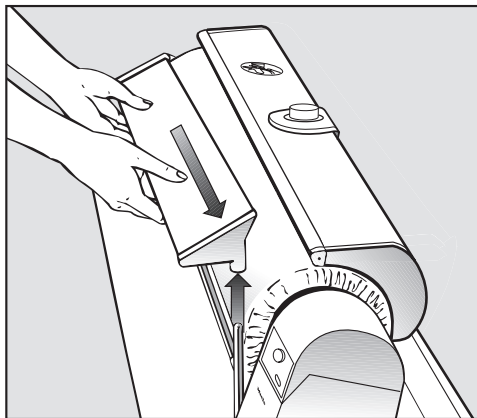
Když žehlicí plátno časem trochu zhnědne, je to normální. Pokud by však plátno bylo nevzhledné, tak je lze snadno vyměnit.

Žehlicí plátna je možno dokoupit u servisní služby Miele.

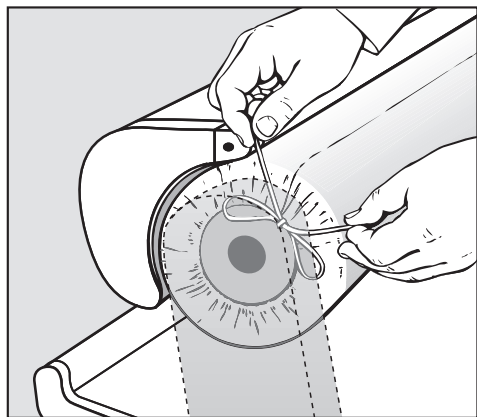
Výměna žehlicího plátna

Žehlicí plátno vyměňujte jen při studeném topném žlabu!

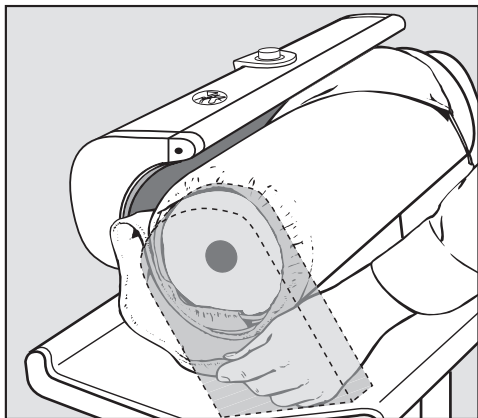
Chcete-li vyměnit žehlicí plátno, odejměte vkladací stůl.



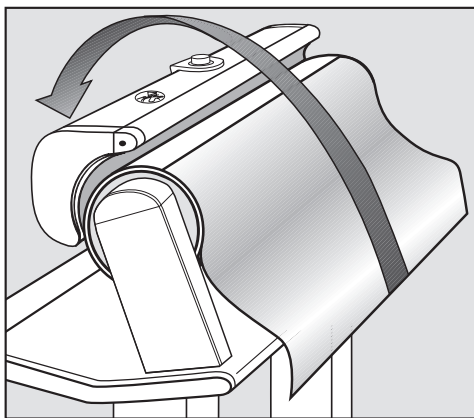
- Vkladací stůl nejprve zvedněte z pravého držáku a potom vytáhněte z levého bočního dílu.



- Rozvažte šňěrování na levé i pravé straně válce.

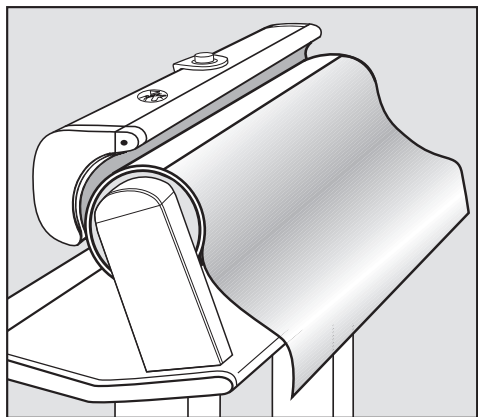


- Žehlicí plátno odviňte.

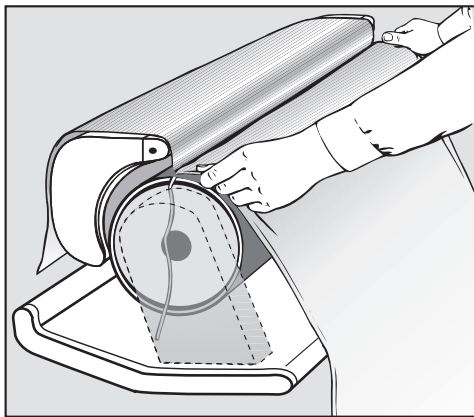


- Uchopte bavlněné plátno na obou stranách, vypněte je a takto je položte na topný žlab.

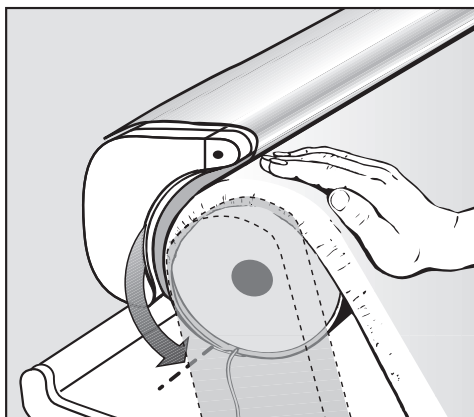
Vkládací drážka bavlněného plátna se nyní nachází nahoře!



- Úplně odviňte bavlněné plátno upevněné na válci a rovné je nechte viset dolů.

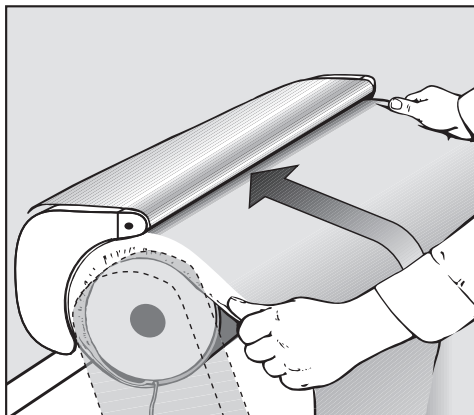


- Ustřížený okraj nového žehlicího plátna položte do vkládací drážky (tkanice vně, švy uvnitř) a plátno vyrovnejte.



- Otáčejte ručně válcem ve směru mandlování, dokud nebude vkladací drážka dole, viz šipka.
- Zapněte mandl.

! Po zapnutí mandlu se ihned začne zahřívat topný žlab. Regulátor teploty nastavte bezpodmínečně do polohy I.

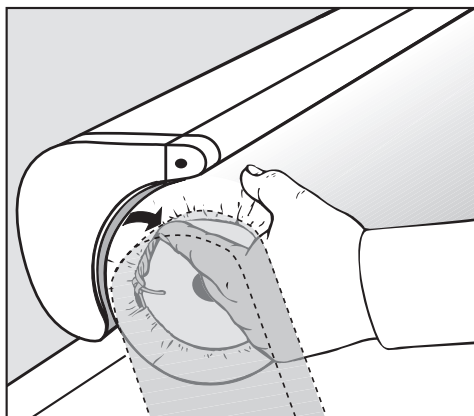


- Sešlápněte nášlapný spínač a žehlicí plátno mandlem hladce „namandlujte“.

Dbejte na to, aby se nenavinuly také tkanice.

- Po několika otáčkách válce, až se konec žehlicího plátna bude nacházet právě pod topným žlabem, vypněte mandl, přičemž nechte sešlápnutý nášlapný spínač.

Topný žlab zůstane přiklopený a bude přidržovat žehlicí plátno.



- Utáhněte tkanice na levé i pravé straně válce, zavažte je na uzel a zasuňte pod žehlicí plátno.
- Nasaďte opět vkladací stůl.
- Zapněte mandl – topný žlab se odklopí.

Většinu poruch a chyb, k nimž může dojít při běžném provozu, můžete odstranit sami. V mnoha případech můžete ušetřit čas a peníze, protože nemusíte volat servisní službu.

Následující tabulka Vám má pomoci při nalezení příčiny poruchy nebo chyby a jejím odstranění. Mějte však na paměti:



Neodborně provedené opravy mohou uživatele vystavit značným nebezpečím.

Opravy elektrických přístrojů smí provádět jen pověření kvalifikovaní pracovníci.

Problém	Možná příčina	Náprava
Mandl se nedá uvést do provozu.	Mandl je bez proudu.	Zkontrolujte, zda je zasunutá síťová zástrčka a zda je v pořádku jistič v místě instalace.
Špatné vtahování prádla.	Znečištěné žehlicí plátno.	Žehlicí plátno perte na 60 °C.
Špatné vtahování prádla.	Vápenaté usazeniny nebo zbytky škrobu na topném žlabu.	Odstraňte běžnými mycími a čisticími prostředky.
Plisování (vytváření záhybů).	Znečištěný topný žlab (vápenaté zbytky).	Vyčistěte topný žlab běžnými mycími a čisticími prostředky.
Silně znečištěné žehlicí plátno.	Usazeniny	Žehlicí plátno perte na 60 °C.
Topný žlab nemá přítlak.	Aktivované nouzové otevírání.	Zatlačte páku nouzového otevírání dolů (viz také „Výpadek napětí“).

Servisní služba

Na www.miele.com/service obdržíte informace k samostatnému odstranění poruch a k náhradním dílům Miele.

Kontakt při závadách

Při závadách, které nedokážete odstranit sami, podejte prosím zprávu například Vašemu specializovanému prodejci Miele nebo servisní službě Miele.

Servisní službu Miele si můžete vyžádat online na www.miele.com/service.

Kontaktní údaje servisní služby Miele najdete na konci tohoto dokumentu.

Servisní služba vyžaduje označení modelu a výrobní číslo (Fabr./SN/Nr.). Oba údaje najdete na typovém štítku.

IBN	Typ	①
	Fabr.Nr.	②
	Art.Nr.	
	M.-Nr.	
		③
		
		④
	Total	⑤
		
		

① typ

② sériové číslo

③ napětí/frekvence

④ jištění sítě (v místě instalace)

⑤ příkon

Schéma zapojení se nachází ve stole vpravo vpředu za plastovým krytem.

Technické údaje

Výška	96 cm
Šířka	105 cm
Hloubka	38 cm
Hmotnost	cca 38 kg
Max. zatížení podlahy	372 N
Napájecí napětí	viz typový štítek
Jmenovitý příkon	viz typový štítek
Jištění	viz typový štítek
Udělené zkušební značky	VDE, elektromagnetická kompatibilita
Hladina akustického výkonu měřeno dle DIN (IEC) 45 635 Označení dle hlukových předpisů pro strojní zařízení 3. GSGV § 11.a	53,5 dB(A)



Miele

Miele spol. s r.o.
Dornych 549/27, 602 00 Brno
Tel.: 543 553 111-3
Fax: 543 553 119
Servis-tel.: 543 553 741-5
E-mail: info@miele.cz
Internet: www.miele.cz

Servisní služba Miele
příjem servisních zakázek

800 MIELE1
(800 643531)



Miele & Cie. KG
Carl-Miele-Straße 29, 33332 Gütersloh, Německo